



# ROMOLAND SCHOOL DISTRICT

25900 Leon Road, Homeland, CA 92548  
Phone: 951.926.9244 ♦ Fax: 951.926.2170

**Trevor J. Painton**  
*Superintendent*

**Michelle Wise**  
*Assistant Superintendent*

**Carol L. Cole**  
*Chief Business Official*

**John Murray**  
*Director of Human Resources*

**Vince Butler**  
*Chief Technology Officer*

---

## Annual Returning Student Data Confirmation 2022-2023

### Dear Parent(s)/Guardian(s):

Returning student annual data verification for the 2022-23 school year begins on **May 2, 2022** for all grade levels. Romoland School District uses the Aeries Portal for all annual student data updates. The Aeries annual Student Data Confirmation form can be accessed via the Parents tab on your school website or linked here: [romoland.net](http://romoland.net) and allows you to log into your Aeries Portal and quickly start the process of updating and verifying returning student data. Parents/Guardians will receive an email notification stating that a "**Student Data Confirmation**" form is available in their Aeries Portal account for their currently enrolled students. Upon completion, your student's information is electronically sent to the school for processing and approval. Paper-based forms are no longer utilized.

### Benefits to online Student Data Confirmation:

- **Convenience**—All forms can be filled out and uploaded electronically from home.
- **Save time by uploading required documents**—You can upload proof of residency and all required documents to your student's profile as an attachment.
- **Ensure enrollment for next school year**—As our school district grows and school sites reach capacity at different grade levels, you can ensure your student has priority registration by inputting your student's information and uploading all required documents through our online Student Data Confirmation process to help secure your student's classroom schedule.
- **Classroom Schedule**—Families that have not updated their student's information in the Aeries Portal will be required to do so before being able to view their student's classroom assignments for the 2022-23 school year.

### What you need to update student data:

- **Returning students:** Many families already have access to their Aeries Portal due to last year's enrollment or to view student's grades throughout the school year. Parents/guardians of returning students will receive an email notification that forms have been sent to their Aeries Portal account for their currently enrolled students.
- **Proof of Residency:** In addition to the completion and uploading of all online student data forms a current **proof of residency** within the Romoland School District boundaries is required for all students each year. **California requires all schools to verify residency annually.** This task can be completed by uploading a proof of residency document to your student's profile as an attachment (PDF, scan, or picture of the residency document).

### Contact school staff for all inquiries related to the Student Data Confirmation process

- ❖ *Boulder Ridge Elementary School: Juanita Reyes, Attendance Clerk, [jreyes@romoland.net](mailto:jreyes@romoland.net), (951) 728-8931*
- ❖ *Harvest Valley Elementary School: Citlali Hernandez, Attendance Clerk, [chernandez@romoland.net](mailto:chernandez@romoland.net), (951) 928-2915*
- ❖ *Mesa View Elementary School: Jennifer Morris, Attendance Clerk, [jmorris@romoland.net](mailto:jmorris@romoland.net), (951) 723-1284*
- ❖ *Romoland Elementary School: Lourdes Rivas, Attendance Clerk, [lrivas@romoland.net](mailto:lrivas@romoland.net), (951) 928-2910*
- ❖ *Ethan A. Chase Middle School: Thelma Barrios, Attendance Clerk, [tbarrios@romoland.net](mailto:tbarrios@romoland.net), (951) 566-4400*

---

### Board of Trustees

Manuel Aguirre ♦ Marla Clites ♦ Debbie Moon ♦ Gerard "Gary" Reller ♦ David Sperry



## DISTRITO ESCOLAR DE ROMOLAND

ROMOLAND 25900 Leon Road, Homeland, CA 92548

Teléfono: 951.926.9244 ♦ Fax : 951.926.2170

**Trevor J. Painton**  
Superintendente

**Michelle Wise**  
Asistente del superintendente

**Keith Bacon**  
Oficial principal de negocios

**John Murray**  
Director de recursos humanos

**Vince Butler**  
Director de tecnología

### Confirmación anual de datos de estudiantes que regresan 2022-2023

#### Estimados padres/tutores:

La verificación anual de datos de estudiantes que regresan para el año escolar 2022-23 comienza el **2 de mayo de 2022** para todos los niveles de grado. El Distrito Escolar de Romoland utiliza el Portal Aeries para todas las actualizaciones anuales de datos de estudiantes. Se puede acceder al formulario anual de confirmación de datos del estudiante de Aeries a través de la pestaña Padres en el sitio web de su escuela o vincularlo aquí: [romoland.net](http://romoland.net) y le permite iniciar sesión en su Portal Aeries y comenzar rápidamente el proceso de actualización y verificación de los datos de los estudiantes que regresan. Los padres/tutores recibirán una notificación por correo electrónico que indica que un formulario de "**Confirmación de datos del estudiante**" está disponible en su cuenta del Portal Aeries para sus estudiantes actualmente inscritos. Al finalizar, la información de su estudiante se envía electrónicamente a la escuela para su procesamiento y aprobación. Ya no se utilizan formularios en papel.

#### Beneficios de la Confirmación de Datos del Estudiante en línea:

- **Conveniencia:** Todos los formularios se pueden completar y cargar electrónicamente desde casa.
- **Ahorre tiempo cargando los documentos requeridos:** puede cargar un comprobante de residencia y todos los documentos requeridos al perfil de su estudiante como un archivo adjunto.
- **Asegure la inscripción para el próximo año escolar:** a medida que nuestro distrito escolar crece y las escuelas alcanzan su capacidad en diferentes niveles de grado, puede asegurarse de que su estudiante tenga prioridad de registro al ingresar la información de su estudiante y cargar todos los documentos requeridos a través de nuestro proceso de confirmación de datos del estudiante en línea para ayudar a asegurar el horario de clases de su estudiante.
- **Horario de clases:** las familias que no hayan actualizado la información de sus estudiantes en el Portal Aeries deberán hacerlo antes de poder ver las asignaciones de clases de sus estudiantes para el año escolar 2022-23.

#### Lo que necesita para actualizar los datos del estudiante:

- **Estudiantes que regresan:** Muchas familias ya tienen acceso a su Portal Aeries debido a la inscripción del año pasado o para ver las calificaciones de los estudiantes durante el año escolar. Los padres/tutores de los estudiantes que regresan recibirán una notificación por correo electrónico de que se han enviado formularios a su cuenta del Portal Aeries para sus estudiantes actualmente inscritos.
- **Prueba de residencia:** además de completar y cargar todos los formularios de datos de los estudiantes en línea, se requiere una prueba actual de residencia dentro de los límites del Distrito Escolar de Romoland para todos los estudiantes cada año. **California requiere que todas las escuelas verifiquen la residencia anualmente.** Esta tarea se puede completar cargando un documento de prueba de residencia en el perfil de su estudiante como un archivo adjunto (PDF, escaneo o imagen del documento de residencia).

#### Comuníquese con el personal de la escuela para todas las consultas relacionadas con el proceso de confirmación de datos del estudiante

- ❖ *Boulder Ridge: Juanita Reyes, secretaria de asistencia, [jreyes@romoland.net](mailto:jreyes@romoland.net), (951) 728-8931*
- ❖ *Harvest Valley: Citlali Hernandez, secretaria de asistencia, [chernandez@romoland.net](mailto:chernandez@romoland.net), (951) 928-2915*
- ❖ *Mesa View: Jennifer Morris, secretaria de asistencia, [jmorris@romoland.net](mailto:jmorris@romoland.net), (951) 723-1284*
- ❖ *Romoland: Lourdes Rivas, secretaria de asistencia, [lrivas@romoland.net](mailto:lrivas@romoland.net), (951) 928-2910*
- ❖ *Ethan A. Chase Middle School: Thelma Barrios, secretaria de asistencia, [tbarrios@romoland.net](mailto:tbarrios@romoland.net), (951) 566-4400*

#### Junta directiva

Manuel Aguirre ♦ Marla Clites ♦ Debbie Moon ♦ Gerard "Gary" Reller ♦ Davidsperry